

Comunidad Autónoma / Departamento / Estado	COMUNITAT VALENCIANA
Municipio	TORRECHIVA
Dirección	Plaza de la Iglesia, 1 12232
Edificio	Parroquia de San Roque

Campanas actuales

Nombre	San Roque y Santa Bárbara (1)
Localización	Sala de campanas
Medidas (cm)	Diámetro (en cm) 55 Borde 4 Altura del bronce 44 Peso aproximado (en kilos)96 kg
Fundidor	BORRÁS, BARTOLOMÉ
Año fundición	1790
Descripción	La campana tiene asas simples y en el tercio cinco cordones, que se distribuyen en dos grupos de dos cordones y uno suelto entre ellos. Repartida entre dos niveles aparece esta inscripción en latín y español: "?SAN ROQUE?ISNTA BARBARA + ORATE / PRNOBIS ? AÑO 1790". Correctamente deberían de haber escrito: "SAN ROQUE Y SANTA BARBARA ORATE PRO NOBIS AÑO J790". La parte en latín se traduce como: "ROGAD POR NOSOTROS". A continuación, en el medio lleva una cruz de calvario y el nombre del fundidor entre la base de la cruz: "BARTOLOME + BORRASMEFESIT". También en el medio dispone de una imagen de San Roque y otra de Santa Barbara. Finalmente, presenta cinco cordones en el medio pie y dos más en el pie.
Fotos	20
Toques	Repique y volteo automático.
Conservación, mantenimiento	La campana conserva el yugo antiguo de madera, bien conservado y barnizado. Está mecanizada con motor de volteo por impulsos y un electromazo, diferente del documentado en 1998. Presenta un badajo atado y dotado con cable de seguridad.
Protección	Protección genérica por encontrarse en un bien protegido (Bien de Relevancia Local).En consecuencia las intervenciones en las campanas deben ser comunicadas a la Dirección General del Patrimonio Cultural Valenciano adjuntando el proyecto previamente al inicio de los trabajos.
Propuestas	
Autores de la documentación	ALEPUZ CHELET, Joan; OLUCHA FELIU, Néstor
Fecha	26-12-2022

Nombre	Maria de la Asunción (2)
Localización	Sala de campanas
Medidas (cm)	Diámetro (en cm) 68 Borde 6 Altura del bronce 56 Peso aproximado (en kilos)182 kg
Fundidor	ROSES ATZENETA
Año fundición	1954

Descripción	La campana presenta siete asas y en el tercio tres cordones. Entre los dos cordones inferiores dispone de esta inscripción con la advocación: "? SANTA MARIA DE LA ASUNCION ?". Del último cordón cuelgan una serie de motivos vegetales sueltos. A continuación, tiene en el medio una cruz sobre nube, una Virgen de Lourdes, el monograma de María y la marca fábrica: "ROSES / ADZANETA / VALENCIA". En el medio pie dispone de guirnaldas en la parte alta y baja de los cordones, dos grupos de dos cordones y una sencilla inscripción entre ellos: ? REFUNDIDA EN EL AÑO SANTO MARIANO 1954 TORRECHIVA ?". Finalmente, presenta tres cordones en el pie.
Fotos	23
Toques	Repique y volteo automático.
Conservación, mantenimiento	Badajo antiguo. Muy sucia de palomina. La campana conserva el yugo antiguo de madera, bien conservado y barnizado. Está mecanizada con motor de volteo por impulsos y un electromazo, diferente del documentado en 1998. Presenta un badajo atado y dotado con cable de seguridad.
Protección	Protección genérica por encontrarse en un bien protegido (Bien de Relevancia Local).En consecuencia las intervenciones en las campanas deben ser comunicadas a la Dirección General del Patrimonio Cultural Valenciano adjuntando el proyecto previamente al inicio de los trabajos.
Propuestas	
Autores de la documentación	ALEPUZ CHELET, Joan; OLUCHA FELIU, Néstor
Fecha	26-12-2022

Información completa: [Parroquia de San Roque - \(COMUNITAT VALENCIANA\)](#)

PDF (20-05-2026)